



ΣΤΗ ΘΕΩ ΙΣΧΥΡΟΣ

بِسْمِ اللَّهِ الْقَوِي

مقدمة لكل طرح : -
الآدم

Αμωινι μαρενοτωτ : ηϝτριάς εθτ : ετε
ϕιωτ νεμ Πωηρι : νεμ Πιπνα εθτ.

Χερε νε Μαρια : τβρομπι εθνεθωσ : θηε-
τασμισι παν : υϕτ πιλοσος .

تعالوا نسجد للثالوث الأقدس . الآب والابن والروح القدس . السلام لك يا مريم الجامعة المسنة .
الى ولدت لنا الله الكلمة .
الواطس :

Πενοτωτ υϕιωτ ηαδαθος : νεμ Πεϕωηρι
Ιησ Πχς : νεμ Πιπνα υπαρακλητον ϝτριάς
εθτ ηομοοτςιος .

Χερε νε ωτπαρθενοσ . τοτρω υμνι ηαλη-
θινη : χερε ηωοτωοτ ητε πενσενος : αρεχφο
παν ηεμμανοτηλ .

نسجد للآب الصالح وابنه يسوع المسيح والروح المعزى . الثالوث القدوس الواحد فى الجوهر .

ثم يكمل فى الحالين بلحنه المعروف

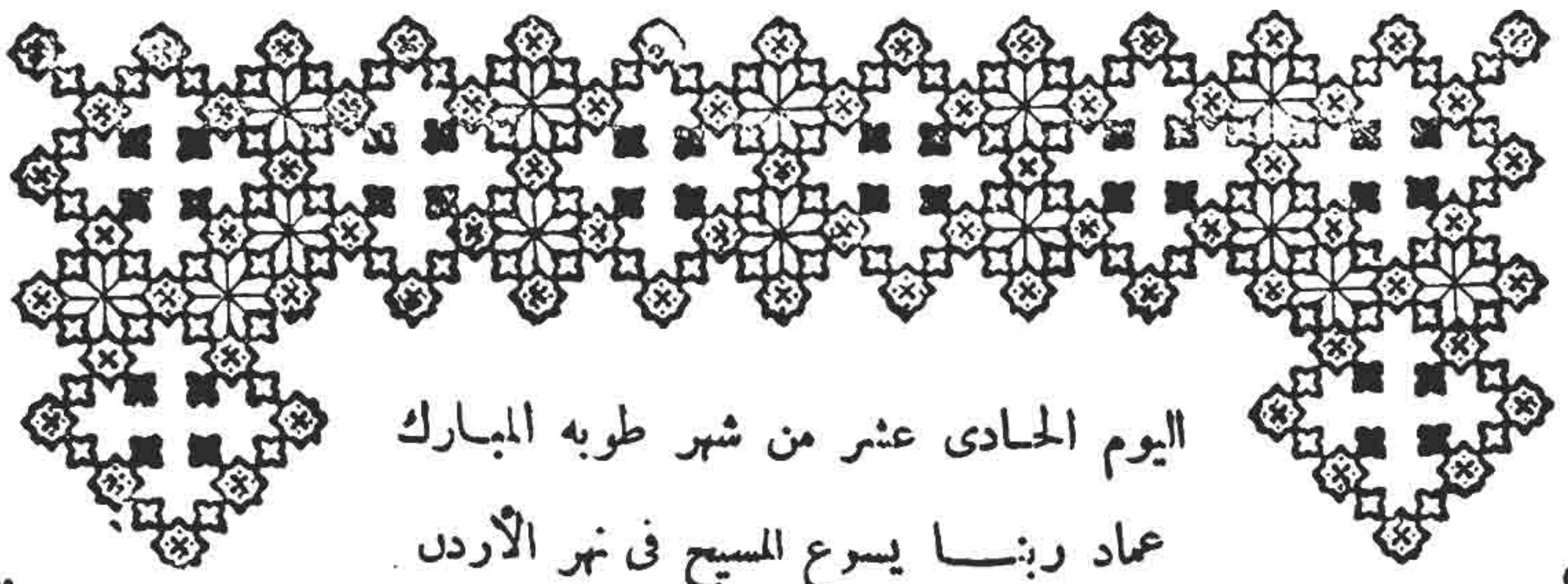
ΟΤΟΝ ΟΥΖΕΛΠΙΣ ΉΤΑΝ : ΞΕΝ ΘΗΕΘΟΤΑΒ
 Παριά : έρε ΦΨ ΝΑΙ ΝΑΝ : ΖΙΤΕΝ ΝΕΣΠΡΕΣΒΙΑ .

ΟΤΟΝ ΟΥΜΕΤΣΕΜΝΟΣ : ΉΞΡΗΙ ΞΕΝ ΠΙΚΟΣΜΟΣ :
 ΈΒΟΛ ΖΙΤΕΝ ΠΙΨΛΗΛ : ΉΝΤΕ ΨΘΕΟΤΟΚΟΣ ΕΘΥ
 Ψάστια Παριά Ψπαρθενος : ΝΕΜ ΝΙΜ...
 يذكر اسم صاحب الطرح

يوجد رجاء لنا لدى القديسة مريم أن يرحمنا الله من قبل شفاعاتها . وكل همدوه فى العالم من قبل

صلاة والدة الإله القديسة العاهرة مريم المذراء و (فلان) .. اسم صاحب الطرح . .





اليوم الحادى عشر من شهر طوبه المبارك
 عماد ربنا يسوع المسيح فى نهر الأردن

طرح بلحن آدام . **Ψαλι ἰχος ἀδαμ .**

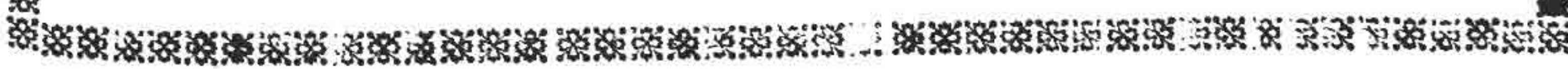
**ΔΥΩΙΝΙ ΨΑ ΔΤΡΗΧΥ : ΝΥΕ ἰκαζι
 ΤΗΡΥ : ἰτενωεναλ ζεν πίπνευμα : ἔπκαζι
 ἰπίσραῖλ .**

**ἰτενωωυι νεμ Ἰης : εϋνηοτ ἐπιορδανης :
 εθρεϋβι ἰπιωμς : ἐβολζιτεν Ἰωαννης .**

التفسير : تناولوا كل أقطار الأرض . لتمضى بالروح إلى أرض إسرائيل . ونمضى مع يسوع وهو مقبل إلى الأردن . ليعتمد من يوحنا ، ونسمع صوت الآب للقائل : هذا هو ابنى الحبيب الذى به سررت . تعروا من الانسان العتيق . ولبسوا عليكم الانسان الجديد . واخرجوا إلى الأردن لتناولوا التطهير بالعماد المقدس . لأن الكتب تشهد لنا . أنه بغير الطهارة لا يعاين أحد الله . تنطس فى الماء المقدس الذى للأردن . وهو يطهرنا لأن داود يصرخ ويتنبأ من أجل مجىء المسيح إلى الأردن قائلا : صوت الرب على المياه . إله المجد أرفع . ولما جاء الرب من الناصرة إلى الأردن . ليعتمد من يوحنا . فحينئذ كل قول للنبي . هوذا فتساي وحبيبى الذى هويته . زابلون وقتسالم والجليل . والجلوس فى الظلمة وظلال الموت . أشرق عليهم نور ، الذى هو المسيح يسوع على الأردن ليعتمد منه . لنسمع صوت الآب قائلا : هذا هو ابنى الحبيب الذى به سررت . من هنا يقال أمام أيقونة العماد المقدس

**Πενοτωυτ ἰψῆτριας : νόμοοτςιος : θηἔτ -
 ασοτονη παν : ζιζεν πιορδανης .**

**Πεντῆωοτ ἰφλωτ : ἐβολζιτεν Πωηρι : νεμ
 Πιπνα εοτ : τμεθνοττ ἰοτωτ .**



Γπομονη νιβεν : ετερζτομονη ερωοτ :
 ηχε νιπροφητης : εθνητκ ω Ιωαννης .

Χε ηθοκ ακταμον : επχωκ ηρωβ νιβεν :
 χε ις πιζηνβ : ητε Φϛ Φιωτ .

Φϛ φηετρεμςι : ζιχεν Νιχεροτβιμ : αϛι
 επιΙορδανης : αϛβιωμς ηθητϛ .

Φηετσολσελ ητφε : θεν παψαι ηηισιοτ :
 αϛβαψϛ ηνεϛεβως : αϛβιωμς θεν οτμωοτ .

نسجد للثالوث المساوي ، هذا الذي ظهر لنا على الأردن ، ونسجد الآب من قبل الإبن والروح القدس
 اللاهوت الواحد ، كل الصبر الذي صبر عليه الأنبياء فهو من أجلك يا يوحنا ، لأنك عرفتنا كل كل الأشياء ،
 وقت هوذا حمل الله الآب ، الله الجالس على الشاروييم ، قد أتى إلى الأردن واعتمد فيه ، فالذي زين
 السماء بكثرة النجوم ، تعرى من ثيابه واعتمد بالماء ، السلام للأردن ولبنهلل ، لأنه اضيء بنسور الثالوث
 اقدس ، الذي ظهر وقت حلول الروح القدس على الابن من الآب ، فكل الأنفس الذين تعمدوا باسم
 الثالوث ، نالوا نورا من الثالوث للقدس ، وأعطاهم مخلصنا السلطان لكي يدوسوا على قوة العدو . حقاً
 عظيم هو سر تجسدك وتأنسك يا يسوع ربى ، ونحن يا رب نطلب إليك أن تطهرنا من خطايانا بحميم الماء ،
 لنسمع صوت الآب قائلاً ، هوذا هو ابنى الحبيب الذى به سررت .

Ψαλι ηχος βατος .

طرح بلحن واطس .

Φϛ Φιωτ πιπαντοκρατωρ : φηετψοπ φη-
 εναϛψοπ : αϛψενζητ θα τεϛετκον : νευ
 πιπλασμα εταϛθαμιοϛ .

Αϛοτωρη υπεϛμονοσενης : αϛι αϛβιςαρξ
 αϛερρωμς : αϛι ζιχεν πιΙορδανης : αϛβιωμς
 ζιχεν Ιωαννης .

Οτοζ αϛαλτεν ηρεμζε : θα ϛμετβωκ ητε

ΠΙΤΤΡΑΝΝΟΣ : ΕΒΟΛΖΙΤΕΝ ΨΨΡΑΣΙΣ : ΞΤΕ Ψ -
ΒΑΠΤΙΣΜΑ ΕΘΥ .

Χερε Ψραψι Ξπιψαψε : Ψμαΰνοτοζ Ξπιΰ -
Πετμα Ξθοταβ : χερε πιθηβς Ξταψεροτωιηι :
Ιωαηηης πιπροδρομος .

التفسير : الله الآب ضابط الكل ، الأزلي الذي لم يزل ، نحن على صورته ، وجيلته التي خلقها ،
وأرسل وحيدته ، جاء وتجدد وتأنس ، وأقبل إلى الأردن ، واعتمد من يوحنا ، وعثقنا من عبودية المنسلط ،
من قبل رسم المعمودية المقدسة ، السلام لفرح البرية محل الروح القدس ، السلام ليوحنا السابق السراج المنير ،
للسلام للمنادي والمبشر ، أفضل من كل الأبواق . الصارخ بالروح وبقوة إيليا ، السلام لسكّال الأنبياء . الذي
أتى أمام الرب ليعد شعوباً ، مبررين بالروح ، ليرتل بمخشوع ونسبح ، ونمجد الله بنساييح روحانية . لأنه
ردنا إلى رئاستنا الأولى . إذ كنا جالسين في الظلمة وظلال الموت ، فأضاء علينا من قبل معموديته المقدسة ،
إذ صرخ قائلاً امرعوا تعالوا إلى ثقيل الأحمال وأنا أريحكم ، طوبى للذين اعتمدوا باسم الثالوث المقدس ،
لأنه سوف تغفر لهم جميع ذلاتهم ، إذ من قبل حميم المعمودية المقدسة ، صرنا وارثين الملكوت السمائية ،
فلنسجد للثالوث المقدس المساوي ، لاهوت واحد ، باق إلى الأبد هذا الذي استحققنا أن نسال منه ، مغفرة
خطايانا بمثاله المقدس ، هذا الذي رسم مثاله على جباهنا في المعمودية المقدسة . لأن له المجد إلى الأبد ، فهذا
نسبح مع داود المرتل قائلين ، صوت الرب على المياه إله المجد أرعد .

اليوم الثاني عشر من شهر طوبه المبارك

استشهاد القديس تادرس المشرقى

Ψαλι Ξχος Αδαμ .

طرح بلحن آدام

Δεψαι Ξχε οτσιοτ : ΕΒΟΛΖΕΝ ΠΙΜΑ ΞΨΑΙ :
οτοζ αψεροτωιηι : ΞΨοικοτμεηη .

Δεψερλαμπηη Ξψορη : θεν ηιάρετηη : ηεμ
Ψμετετσεβηης : ΞΤΕ ΠΕΠΟΣ ΙΗΣ .